

HARIO

Simply HARIO

Glass Coffee Maker

取扱説明書

お買いあげ誠にありがとうございます。正しくご使用していただくため、この取扱説明書を必ずお読みください。また、お読みになりましたら、大切に保管してください。

Instruction Manual

Thank you for purchasing this HARIO product.

Please be sure to read this instruction manual thoroughly in order to use this product correctly.

After reading it, store it in a safe place for future reference.

おいしいいれ方



1. ドリッパーをセットし、杯数分の珈琲粉（中細挽き）を入れます。粉は少しゆすって平らにします。

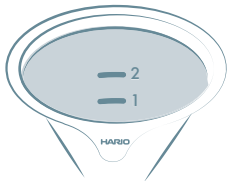
* 一杯分(120mL)10~12gが目安です。珈琲粉は新鮮な挽きたてのものを使うのが、おいしい珈琲を淹れる基本です。(※お好みによって粗さと量を変えてください。)



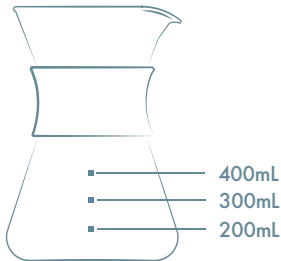
2. 沸騰したお湯を火からおろし、お湯の静まりを待ちます。珈琲粉の中心から粉全体がしめる程度にお湯をゆっくり注ぎ、30秒程蒸らします。



3. 中心よりうず状にお湯を注ぎます。お湯を注ぐときはフィルターにお湯が直接かからないように注ぎ、抽出時間は杯数分に関係なく3分以内とします。



内側メモリ線付き
Graduated measurements
on the inside wall.



材質のご案内 / Material guide

ドリッパー：ステンレス

Dripper: Stainless steel

Made in China

サーバー：耐熱ガラス

耐熱温度差：120°C

Server: Heatproof glass

(Heatproof temperature difference 120°C)

Made in Japan

バンド：シリコンゴム

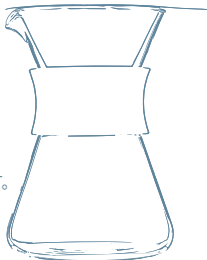
耐熱温度：180°C

Band: Silicone rubber

(heat resistant to 180°C)

Made in Vietnam

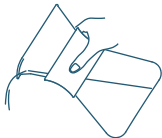
- ・この製品は日本で品質管理し、組立てたものです。
- ・This product has been quality controlled and assembled in Japan.



- サーバーには必ずシリコンゴムのバンドをセットして使用してください。
- 注ぐ際はシリコンゴムのバンド部分をしっかりと持って注いでください。



シリコンゴムの
バンドをはめる



シリコンゴムの
バンドを持って注ぐ



直火



強く押す



ヒビ・カケ



たたく

お取り扱い上の注意

- ⚠️ 直火にかけられません。
- ⚠️ ガラスは割れるものです。洗浄やご使用時はていねいにお取扱いください。
- ⚠️ ドリッパーのメッシュ部分を外側から強く押さないでください。変形や破損の原因となります。
- ⚠️ お子様に使用させないでください。また、幼児のそばで使用したり、幼児の手の届く所に置かないでください。
- ご使用前には洗浄をしてください。
- ヒビ、欠け、強いスリ傷の入ったものは、思わぬときに破損することがありますので、使用しないでください。
- ガラス器の内面を、金属スプーンなどで強くたたいたり、強くこすったりしないでください。破損の原因になります。
- ガラス本体が熱いうちにぬれた布でふれたり、ぬれた台の上に置くと、急激な温度変化により破損する場合があります。おやめください。
- 破損した際のお取扱いは、ケガをしないよう十分ご注意ください。
- 廃棄する際は、各自治体の指示に従い分別してください。

お手入れの方法

- ⚠️ 洗浄する場合は、やわらかいスポンジに中性洗剤を使用して
ください。
- ⚠️ やわらかいスポンジでも、下図のようにクレンザーやガラスに
傷のつく研磨材、または研磨粒子がついているスポンジなどは
使用しないでください。思わぬときに破損する原因となります。
- ⚠️ ドリッパーのメッシュにコーヒーの微粉が入ってしまうことがあ
ります。歯ブラシなどで洗浄してください。
- 本製品は食器洗い乾燥機のご使用ができます。ご使用の際は、
お手持ちの食器洗い乾燥機の取扱説明書をよくお読みください。
- ガラスの汚れのひどいときは「家庭用漂白剤」を薄めてご使用
ください。その際「家庭用漂白剤」の取扱注意事項を必ずお守り
ください。漂白後は十分に水洗いしてください。
- 金属製ストレーナーは、「家庭用漂白剤」に長時間浸け置き
しますと金属の耐久性が低下しますので、短時間の使用とし
てください。



How to brew

1. Add coffee grounds (medium-fine grind) for your required servings and shake it lightly to level.
 - * 10-12g is normally good for one serving (120mL). Using freshly ground coffee is recommended.
 - (*Please adjust the coarseness of the grind and quantity according to taste.)
2. Take the boiling water off the flame, and wait for the water to settle. Pour hot water slowly to moisten the grounds from the center outward, while moving in a circular pattern. Wait for about 30 seconds.
3. Slowly start adding more water using the same speed and swirling motion as before, making sure that the water does not fall directly onto the filter. Brewing time should be within 3 minutes.



抽出が終了したらドリッパーをはずして、カップへ注ぎます。

※抽出後ドリッパーは熱くなっていますのでご注意ください。

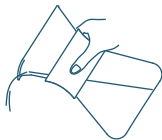
Once brewing is completed, remove the dripper and pour into a cup.

* The dripper is hot after use.
Please handle carefully.

- Server has to be used with the silicon rubber band on.
- Pour the beverage by holding the silicon rubber band firmly.



Put on the
silicon rubber band.



Hold it by the
silicon rubber band when pouring.



open flames



press firmly













crack, chip












beat

Precautions for Use

-  Do not expose to open flames.
-  Glass is fragile and may break. Handle carefully during normal use and cleaning.
-  Do not push the mesh part hard from outside. The damage might cause deformity or breakage.
-  Do not allow children to use this product. Do not use near children, and store out of reach of children.
-  Wash the product before using for the first time.
-  Do not use the product if it is cracked, broken, or heavily scratched as it may break unexpectedly.
-  Do not strike or scrape the inside of the glass container with a metal spoon. Doing so may damage the product.
-  Do not touch the glass container with a wet cloth or place on a wet surface when hot, as doing so may damage the product due to sudden temperature changes.
-  In the unlikely event the product becomes damaged, please handle any broken pieces with care.
-  Follow local rules on garbage disposal when disposing of this product.

Product Care

-  Use a soft sponge and neutral detergent to clean this product.
-  Do not use cleansers or sponges that contain abrasives, as doing so may scratch the glass.
-  Coffee fine powder may enter inside of mesh. Please wash with toothbrush or similar cleaning kit.
- This product is dishwasher safe. Be sure to read the instruction manual provided with your dishwasher before use.
- If the glass is particularly dirty, use a diluted household bleach. Be sure to read the handling precautions of the household bleach thoroughly. Rinse thoroughly with water after bleaching.
- Do not soak the strainer in household bleach for long periods of time, as doing so will reduce the durability of the metal.

Compatible	Incompatible
 Sponge  Neutral detergent	 Cleanser  Abrasive sponge  Nylon abrasive scrubbing brush  Steel scrubbing brush

家庭用品品質表示法による表示

品名 耐熱ガラス製器具
使用区分 熱湯用
耐熱温度差 120℃

取扱い上の注意

- 調理の時は外側の水滴をぬぐい、途中で差し水をする時は冷水をさけ、またガラスの部分が熱くなっている時はぬれた布でふれたり、ぬれた所に置かないで下さい。
- 空だきをしないで下さい。
- 洗う時は、研磨材入りたわし、金属たわしやクレンザーなどを使用しないで下さい。
- 使用区分以外には使用しないで下さい。

HARIO株式会社

〒103-0006

東京都中央区日本橋富沢町9-3

製品についてのお問い合わせ先

HARIO株式会社

〒103-0006東京都中央区日本橋富沢町9-3

フリーダイヤル:0120-39-8208

[https:// www.hario.com](https://www.hario.com)

HARIO CO.,LTD.

9-3 Nihonbashi Tomizawa-Cho, Chuo-ku, Tokyo

103-0006 Japan

[https:// global.hario.com](https://global.hario.com)

S-GCM-40 説明書 2009
83271800